Do natychmiastowej publikacji: 27.07.2026 **GUBERNATOR KATHY HOCHUL**

GUBERNATOR HOCHUL WZYWA DO ZACHOWYWANIA OSTROŻNOŚCI W ZWIĄZKU Z NADCHODZĄCYMI ULEWAMI I POWODZIAMI BŁYSKAWICZNYMI

Według prognoz we wtorek i środę w całym stanie wystąpią długotrwałe opady deszczu, możliwe są burze oraz istnieje ryzyko powodzi błyskawicznych

Region Mid-Hudson, miasto Nowy Jork i Long Island są najbardziej narażone na powodzie błyskawiczne, przy czym prawdopodobieństwo ich wystąpienia jest umiarkowane – 40–70%

W ciągu dwóch dni spadnie od 2 do 5 cali deszczu, a lokalnie możliwe są maksymalne sumy opadów sięgające nawet 6 cali; w regionie Catskills do środy rano może spaść od 6 do 8 cali deszczu

Zachęca się mieszkańców stanu Nowy Jork do rejestracji w celu otrzymywania alertów pogodowych i alarmów przez wysłanie SMS-a pod numer 333111

Gubernator Kathy Hochul zaapelowała dziś do mieszkańców stanu Nowy Jork o zachowanie ostrożności w związku z prognozowanymi na wtorek i środę burzami, które mają spowodować w całym stanie ulewne deszcze, niosące ze sobą ryzyko występowania powodzi błyskawicznych. Od wtorku nad stanem zapanuje układ meteorologiczny powodujący długotrwałe opady deszczu, burze i powodzie błyskawiczne. Region Mid-Hudson, miasto Nowy Jork i Long Island są w stopniu umiarkowanym – z prawdopodobieństwem 40–70% – zagrożone powodziami błyskawicznymi, a w regionach Capital Region i Mohawk Valley występuje niewielkie ich ryzyko, wynoszące 15–40%. W pozostałej części stanu występuje marginalne ryzyko powodzi błyskawicznej – w tym przypadku prawdopodobieństwo wynosi 5–15%. Prawdopodobne są opady na dużym obszarze o łącznej sumie od 2 do 5 cali, przy czym w niektórych miejscach możliwe są maksymalne sumy opadów sięgające 6 cali. W różnych rejonach pasma górskiego Catskills do środy rano może spaść od 6 do 8 cali deszczu. W związku z ulewnym deszczem możliwe są sporadyczne powodzie błyskawiczne, przez co jazda po drogach będzie niebezpieczna ze względu na zalania i ograniczoną widoczność.

„We wtorek w stanie Nowy Jork rozpocznie się długotrwała fala opadów, która przyniesie ulewne deszcze i spowoduje powodzie błyskawiczne – Nowojorczycy powinni zachować czujność, na bieżąco śledzić informacje i zachowywać ostrożność” –

powiedziała gubernator Hochul. „Agencje stanowe są gotowe i zmobilizowane, by zapewnić mieszkańcom stanu Nowy Jork bezpieczeństwo, więc jest to naprawdę ważne, by każdy robił, co należy, śledząc lokalną prognozę pogody, a w razie najmniejszych wątpliwości zawracając – nie ryzykować utonięcia”.

Mieszkańcy powinni monitorować lokalne prognozy pogody, a także ostrzeżenia i komunikaty pogodowe. Pełną listę ostrzeżeń można znaleźć na stronie internetowej Krajowej Służby Meteorologicznej.

Zachęca się mieszkańców stanu Nowy Jork do aktywacji rządowych alertów ostrzegawczych na swoich telefonach. Zalecane jest również zasubskrybowanie alertów pogodowych i ostrzegawczych w czasie rzeczywistym przez wysłanie SMS-a z nazwą hrabstwa lub dzielnicy pod numer 333111.

Porady dotyczące zachowywania bezpieczeństwa w obliczu zagrożenia powodzią błyskawiczną:

Przed burzą i w jej trakcie

- Bądź na bieżąco: śledź lokalne prognozy pogody i stosuj się do wszelkich nadawanych ostrzeżeń.
- Stosuj się do poleceń lokalnych władz: jeśli pracownicy służb ratunkowych zalecą Ci podjęcie natychmiastowych działań, takich jak ewakuacja, nie czekaj – niezwłocznie wykonaj wszystkie polecenia.
- Nie próbuj przechodzić, przepływać ani przejeżdżać przez zalane obszary: wartko płynąca woda o głębokości jednej stopy może zmyć z drogi pojazd. Jeśli masz wątpliwości, pamiętaj: „Lepiej zawrócić, niż utonąć!”.
- Poznaj drogi ewakuacyjne i dowiedz się, jak można się dostać do wyżej położonych obszarów.
- Poznaj rodzaj zagrożenia powodziowego na swoim terenie – odwiedź prowadzoną przez Federalną Agencję Zarządzania Kryzysowego (Federal Emergency Management Agency, FEMA) stronę z mapami zagrożeń powodziowych Flood Map Service Center.
- Przygotuj plan awaryjny na wypadek powodzi, uwzględniający potrzeby dzieci, zwierząt domowych i sąsiadów.
- Przygotuj torbę z lekami i najpotrzebniejszymi rzeczami dla siebie, swojej rodziny i zwierząt domowych.
- Sprawdź, czy seniorzy lub osoby mające problemy z poruszaniem się w Twoim sąsiedztwie nie potrzebują pomocy.
- Nie dotykaj zerwanych przewodów elektrycznych.
- Dbaj, by Twój telefon był cały czas naładowany.
- Trzymaj mały zestaw zaopatrzenia awaryjnego w bagażniku samochodu.

Po opadnięciu wody powodziowej

- Przed wejściem na zalany obszar zaczekaj, aż zostanie on uznany za bezpieczny. Zachowuj ostrożność podczas jazdy ze względu na możliwość uszkodzenia dróg i zerwania przewodów elektrycznych.
- Jeśli Twoje miejsce zamieszkania zostało zalane, NIE włączaj urządzeń elektrycznych do czasu sprawdzenia całej instalacji przez elektryka.
- Wyrzuć wszystkie leki i produkty spożywcze, które mogły mieć kontakt z wodą powodziową.
- Dbaj, by w baku samochodu zawsze było paliwo. W razie odcięcia energii elektrycznej stacje benzynowe mogą nie być w stanie pompować paliwa przez kilka dni.
- Nie dotykaj zerwanych przewodów elektrycznych.
- Aby uzyskać więcej informacji na temat gotowości oraz porad dotyczących bezpieczeństwa od Wydziału Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Służb Ratowniczych Stanu Nowy Jork (New York State Division of Homeland Security and Emergency Services), odwiedź stronę dhses.ny.gov. Strona internetowa Krajowej Służby Meteorologicznej (National Weather Service) również zawiera wskazówki dotyczące bezpieczeństwa powodziowego.

Agencje stanu Nowy Jork podejmują działania i wydają zalecenia, aby przygotować się na prognozowane ulewne deszcze, m.in.:

Wydział ds. Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Służb Ratowniczych (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES)
Pracownicy Biura ds. Zarządzania Kryzysowego (Office of Emergency Management) działającego w ramach Wydziału Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Służb Ratowniczych są w kontakcie ze swoimi lokalnymi odpowiednikami, aby sprawnie reagować na wszelkie prośby o pomoc. Magazyny zapasów stanowych są przygotowane do uruchomienia zasobów na wypadek reagowania kryzysowego. Stanowe Centrum Ostrzegawcze (State Watch Center) — całodobowy ośrodek ostrzegania i alarmowania w stanie Nowy Jork — uważnie śledzi przebieg burzy oraz jej wpływ na obszar całego stanu. Biuro ds. Ochrony Przeciwpożarowej (Office of Fire Prevention and Control, OFPC) przygotowało już ekipę ratownictwa wodnego, a Policja Stanowa ma w gotowości jeszcze jedną taką ekipę.

Aby otrzymywać alerty pogodowe i alarmowe w czasie rzeczywistym, można wysłać wiadomość SMS z nazwą swojego hrabstwa lub dzielnicy pod numer 333111.

Departament Transportu (Department of Transportation)
Stanowy Departament Transportu monitoruje warunki pogodowe i jest przygotowany do działania, mając do dyspozycji ponad 3413 pracowników nadzoru i operatorów w całym stanie. Pracownicy Departamentu na bieżąco monitorują znane obszary zagrożone i są gotowi do działań mających na celu zminimalizowanie skutków powodzi. Załogi mogą zostać przydzielone do różnych zadań, w tym reagowania na powodzie, usuwania

drzew i gałęzi, załadunku i transportu, udrażniania kanalizacji, wycinki i zabezpieczania terenu, a także obsługi sygnalizacji świetlnej. Załogi DOT również na bieżąco kontrolują i oczyszczają kanalizację oraz przepusty wodne. Do dyspozycji i w pełnej gotowości do pracy są wszyscy pracownicy terenowi.

Sprzęt na terenie stanu jest dostępny w następujących ilościach:

- 1415 dużych wywrotek
- 315 dużych ładowarek
- 93 rębaki
- 88 koparek gąsienicowych i kołowych
- 34 pompy wodne
- 33 ciężarówki z podnośnikiem koszowym do usuwania drzew
- 29 platform roboczych do konserwacji sygnalizacji drogowej
- 19 pojazdów z systemem próżniowym z dyszami do czyszczenia kanalizacji

Potrzeba zaangażowania dodatkowych zasobów będzie na bieżąco oceniana w miarę rozwoju sytuacji. Aktualne informacje o warunkach na drogach można uzyskać, korzystając z infolinii 511 lub strony internetowej 511ny.org, która stanowi oficjalne źródło informacji o ruchu drogowym i warunkach podróżowania w stanie Nowy Jork.

Zarząd Autostrad (Thruway Authority)
Zarząd Autostrad pozostaje w gotowości do reagowania na skutki zjawisk pogodowych w całym stanie, dysponując personelem i sprzętem przeznaczonym do radzenia sobie z sytuacjami związanymi z burzami. Środki te obejmują małe i średnie koparki, pługo-wywrotki, duże ładowarki, przenośne tablice informacyjne, wieże oświetleniowe, generatory, pompy, przyczepy do transportu sprzętu oraz urządzenia do kierowania ruchem, które w razie potrzeby służą do obsługi objazdów i zamknięć dróg. W celu informowania kierowców o zmieniających się warunkach drogowych wykorzystuje się tablice o dynamicznie modyfikowanej treści oraz kanały mediów społecznościowych.

Zachęcamy kierowców do pobrania unowocześnionej aplikacji mobilnej NYS Thruway, którą można bezpłatnie pobrać na urządzenia z systemem iPhone i Android. Aplikacja zapewnia dostęp do informacji o ruchu drogowym w czasie rzeczywistym oraz obrazów z kamer drogowych na żywo, informacji o miejscach postoju, kalkulatora opłat drogowych, możliwości zgłoszenia pomocy drogowej, a także informacji dotyczących systemów E-ZPass i Tolls by Mail. Kierowcy mogą także subskrybować wiadomości e-mail TRANSalert, obserwować profil @ThruwayTraffic na platformie X lub odwiedzić stronę thruway.ny.gov, aby uzyskać najnowsze informacje o ruchu drogowym oraz dostęp do interaktywnej mapy ruchu w całym stanie.

Departament ds. Usług Publicznych (Department of Public Service)
Przedsiębiorstwa użyteczności publicznej w stanie Nowy Jork mają do dyspozycji około 5500 pracowników do oceny szkód, podejmowania działań ratowniczych,

przeprowadzania napraw i przywracania porządku na terenie całego stanu. Będą one wytyczać trasy objazdowe na obszarach dotkniętych powodzią we współpracy z agencjami nadzoru transportu na szczeblu lokalnym, hrabstw i stanu. Pracownicy agencji będą monitorować pracę przedsiębiorstw użyteczności publicznej przez cały czas trwania zdarzenia i zadbają o to, aby przedsiębiorstwa skierowały odpowiedni personel do regionów, które mogą zostać najbardziej poszkodowane.

Policja Stanu Nowy Jork (New York State Police)
Policja stanowa poleciła wszystkim funkcjonariuszom zachowanie czujności. W razie potrzeby do poszkodowanych obszarów mają zostać wysłane dodatkowe patrole. Do akcji gotowe są wszystkie pojazdy z napędem na cztery koła, a wszystkie jednostki pływające i pojazdy specjalistyczne są rozmieszczone i pozostają w gotowości do użycia.

Departament Ochrony Środowiska (Department of Environmental Conservation, DEC)
Pracownicy Biura ds. Zarządzania Kryzysowego DEC, funkcjonariusze Departamentu Ochrony Środowiska, strażnicy leśni i personel regionalny są w gotowości i monitorują prognozy pogody. Współpracując z agencjami partnerskimi, DEC jest gotowy do koordynowania rozmieszczenia wszystkich dostępnych zasobów, w tym osób udzielających pierwszej pomocy, na obszarach docelowych w ramach przygotowań do potencjalnych skutków spowodowanych intensywnymi opadami deszczu i powodziami.

DEC przypomina lokalnym władzom o konieczności monitorowania potencjalnych zagrożeń powodziowych na ich obszarach. Gminy zachęca się do przeprowadzania lokalnych ocen obszarów zagrożonych powodzią i usuwania wszelkich zatorów. Zezwolenia i upoważnienia wydawane przez DEC nie są wymagane przy usuwaniu zanieczyszczeń i odpadów, chyba że w trakcie tych prac dojdzie do naruszenia brzegów lub koryta cieków wodnych i/lub użycia ciężkiego sprzętu. Gminom i samorządom lokalnym zaleca się kontakt z administratorami ds. pozwoleń w regionalnych biurach DEC w celu uzyskania wsparcia oraz ustalenia, czy konieczne jest wydanie pozwolenia.

Jeśli zezwolenie jest niezbędne, DEC może wydać specjalne Zezwolenia Nadzwyczajne, które przyspiesza zatwierdzenie projektu bez ubiegania się o standardowe pozwolenie. DEC zatwierdza nadzwyczajne zezwolenia w sytuacjach, które wymagają natychmiastowej ochrony życia, zdrowia, dobra ogółu, mienia lub zasobów naturalnych.

Urząd ds. Parków, Rekreacji i Ochrony Zabytków (Office of Parks, Recreation and Historic Preservation)
Policja Ochrony Parków Stanu Nowy Jork i personel parków są w stanie gotowości i uważnie monitorują warunki atmosferyczne oraz ich skutki. Odwiedzający parki powinni skorzystać ze strony internetowej Parków, pobrać bezpłatną aplikację mobilną lub

zadzwonić do lokalnego biura parku, aby uzyskać aktualne informacje na temat godzin otwarcia i zamknięcia parków.

Zarząd Transportu Metropolitalnego (Metropolitan Transportation Authority, MTA)
Zarząd Transportu Metropolitalnego ściśle monitoruje warunki pogodowe, aby zapewnić bezpieczne i niezawodne usługi przewozowe. Pracownicy MTA będą przygotowani do reagowania na wszelkie problemy związane z warunkami atmosferycznymi. Aby zmniejszyć prawdopodobieństwo powodzi i reagować na ewentualne zalania i podtopienia, ekipy MTA będą sprawdzać odpływy w obszarach zagrożonych zalaniem, a pracownicy nadzoru będą monitorować zagrożone lokalizacje pod kątem zgłoszeń od mieszkańców. Do miejsc zagrożonych zalaniem zostaną wysłani specjaliści od wind i ruchomych schodów, którzy będą szybko usuwać awarie spowodowane warunkami pogodowymi.

Podróżni powinni sprawdzać aktualności na stronie mta.info i zachować ostrożność podczas korzystania ze środków transportu publicznego. Warto także zasubskrybować alerty o bieżącym stanie usług w postaci wiadomości SMS lub e-mail. Są one również dostępne w aplikacji MTA i aplikacji TrainTime.

Zarząd Portów Nowy Jork i New Jersey (Port Authority of New York and New Jersey)
Zarząd Portów Nowy Jork i New Jersey uważnie monitoruje prognozy pogody i wspólnie z operatorami terminali lotniczych oraz innymi partnerami przygotowuje się na ewentualne utrudnienia. Przed wyjazdem na lotnisko pasażerowie powinni skontaktować się z liniami lotniczymi w celu uzyskania aktualnych informacji na temat swoich lotów. Można też skorzystać ze strony internetowej Federalnej Administracji Lotnictwa (Federal Aviation Administration, FAA), aby sprawdzać, czy FAA nie planuje operacji mogących zakłócać obsługę lotów na danym lotnisku odlotu. Kierowcom korzystającym z sześciu mostów i tuneli znajdujących się pod jurysdykcją Zarządu Portów zdecydowanie zaleca się zasubskrybowanie alertów e-mail. Pasażerowie autobusów mogą skorzystać z aplikacji MyTerminal, która w czasie rzeczywistym informuje o połączeniach autobusowych w ramach terminala autobusowego Midtown. Pasażerowie korzystający z systemu PATH mogą z kolei uzyskać informacje o połączeniach kolejowych w aplikacji mobilnej RidePATH.

###

Dodatkowe wiadomości są dostępne na stronie www.governor.ny.gov
Stan Nowy Jork | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
Zarejestruj się, aby otrzymywać najnowsze informacje z biura gubernatora: ny.gov/signup | Wyślij SMS o treści NEW YORK na numer 81336

ZREZYGNUJ
Aby zrezygnować z subskrypcji tej grupy i przestać otrzymywać od niej wiadomości, wyślij e-mail na adres press.release+unsubscribe@exec.ny.gov.